



Distr.: General  
9 May 2008  
Chinese  
Original: English

---

东道国关系委员会

2008年5月1日美国驻联合国代表团主管东道国事务公使衔参赞给东道国关系委员会主席的信

谨此转递 2008 年 5 月 1 日美国驻联合国代表团对古巴常驻联合国代表团 2008 年 2 月 25 日普通照会的答复的副本（见附件）。请将所附外交照会作为东道国关系委员会的文件分发为荷。

主管东道国事务公使衔参赞

拉塞尔·格雷厄姆（签名）



**2008 年 5 月 1 日美国驻联合国代表团主管东道国事务公使衔参赞给  
东道国关系委员会主席的信的附件**

美国驻联合国代表团向古巴常驻联合国代表团致意，并谨答复后者 2008 年 2 月 25 日第 98 号普通照会以及两个代表团之间有关向因正式联合国公务前往美国的个人发放签证事宜的其他函件。

尽管美国代表团可以监测在纽约提交的签证申请的进展情况，但它依赖古巴常驻代表团提供有关在海外提交的申请遇到的延迟方面的信息。就第 98 号照会提及的 Jose Rufino Menendez Hernandez 案以及许多其他案件而言，如果贵常驻代表团在这一过程中早些与美国驻联合国代表团联络，让美国代表团有更多的机会就这些事项进行干预，本会有帮助的。

为了解决贵常驻代表团的关切，美国代表团要求在因正式的联合国公务已提出的签证申请在处理过程中可能出现延迟时尽可能早地向其通报情况，以便美国代表团可尽一切努力协助。

美国驻联合国代表团向古巴常驻联合国代表团顺致最崇高的敬意。

---